

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIELEWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

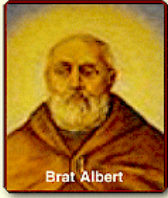
10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490; Fax. (408) 251-8960

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

jfiedurek@dsj.org



Brat Albert

BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek

Godz: 10:00 AM - 4:00 PM

MSZE ŚWIĘTE
NIEDZIELNE

Sobota

5:30 PM po pol.

Niedziela

9:00 AM po ang.

10:30 AM po pol.

12:45 PM po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI
POWSZEDNIE

Środa 7:30 PM

Piątek 7:30 PM

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą

Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.

Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrześniach,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Niedziela Palmowa/Palm Sunday
20 marca /March 20, 2016

Duszpasterstwo prowadzą KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY
*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*

Ks. Jan Fiedurek, SChr - Proboszcz/Pastor

Ks. Andrzej Sałapata, SChr - Rezydent



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdy piątek po Mszy św. o godz. 7:30PM

Katecheza dla dzieci i młodzieży odbywa się w każdą
niedzielę od godz. 11:45am do 12:30pm.

W każdą trzecią niedzielę miesiąca zapraszamy
na Mszę św. z udziałem dzieci o godz. 12:45pm.

Niedziela Palmowa

Wjazd Jezusa do Jerozolimy opisali wszyscy
Ewangelieści. Będąc w okolicy Betfage,
Chrystus dosiadł osiołka i na nim wjechał do
Jerozolimy. Lud wyszedł mu na spotkanie,
słał pod nogi płaszcze i gałązki i wykrzykiwał:
**Hosanna! Błogosławiony Ten, który
przychodzi w imię Pańskie. Hosanna na
wysokościach!**



PARISH OFFICE

Monday, Friday

from 10:00 AM - 4:00 PM

SUNDAY MASSES

Saturday

5:30 PM Polish

Sunday

9:00 AM English

10:30 AM Polish

12:45 PM Polish

WEEKDAY MASSES

Wednesday 7:30 PM

Friday 7:30 PM

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.

At least one year of
active parish membership
is required

**PASTORAL CARE OF THE
SICK**

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W marcu modlimy się o dobre
przeżycie rekolekcji i duchowe
przygotowanie się do Wielkanocy.

ROSARY GROUP In March we pray
for a good spiritual preparation for
upcoming Easter.



Boże mój, Boże, czemuś mnie opuścił?
My God, my God, why have you abandoned me?

Psalm 22

PIĄTEK/FRIDAY - 18 MARCA/MARCH

7:30 PM O Boże błog. dla Veness i Isabell

SOBOTA/SATURDAY - 19 MARCA/MARCH

5:30 PM + Paweł Słowik - rodzina

NIEDZIELA/SUNDAY - 20 MARCA/MARCH

9:00 AM + For God's blessing for Ewa on her Birthday

10:30 AM O Boże błogosławieństwo dla Ani i Mili Prokop

12:45 PM + Andrzej Kaszuba - rodzina

ŚRODA/WEDNESDAY - 23 MARCA/MARCH

7:30 PM + Józef Wielikas - córka

TRIDUUM PASCHALNE/HOLY WEEK**WIELKI CZWARTEK/HOLY THURSDAY - 24 MARCA/MARCH**

7:30 PM Msza św. Wieczerzy Pańskiej

WIELKI PIĄTEK/HOLY FRIDAY - 25 MARCA/MARCH

7:30 PM Liturgia Męki Pańskiej

WIELKA SOBOTA/HOLY SATURDAY - 26 MARCA/MARCH

8:30 PM Wigilia Paschalna

O Boże błog. dla Clarise Groba z okazji urodzin - rodzice

WIELKANOC/EASTER SUNDAY - 27 MARCA/MARCH

7:00 AM W intencji Parafian

9:00 AM + Eduardo and his parents

++ Maria Albertina, Humberto and Francisco Fagundes

10:30 AM + Marianna Puchalska w 7. rocznicę śmierci

Nie ma mszy św. o godz. 12:45**PONIEDZIAŁEK/MONDAY - 28 MARCA/MARCH**

7:30 PM Wolna intencja

ŚRODA/WEDNESDAY - 30 MARCA/MARCH

7:30 PM Wolna intencja

PIĄTEK/FRIDAY - 1 KWIETNIA/APRIL

7:30 PM + Marek Satko

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓW

Sobota, 19 marca

5:30 PM Ludwika Sławska

Niedziela, 20 marca

9:00 AM Sheryl Walters, Larry Vollman

10:30 AM Wanda Górecka, Grzegorz Wnorowski

12:45 PM Dzieci

Sobota, 26 marca

5:30 PM Rafał Szarecki

Niedziela, 27 marca

7:00 AM Wanda Górecka, Beata Kempanowska

9:00 AM Vanesse Alexander, Ewa Alexander

10:30 AM Karolina Gorgolewska, Krzysztof Kozak

**KOLEKTA/COLLECTION:**

03/13 - \$1,998 II Kol. - \$ 399

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity.**

W Wielki Piątek zostanie zebrana II składka na **utrzymanie miejsc w Ziemi Świętej.**

On Holy Friday, the second collection will be taken for the Holy Land.

KAWIARENKA:

Dziękujemy **Annie Kempanowskiej, Claudii Groba i Beacie Kempanowskiej** za przygotowanie i prowadzenie kawiarenki w poprzednią niedzielę. Dochód wybił \$ 764.

Przy wejściu do kościoła wystawiony jest kalendarz kawiarenek. Bardzo prosimy o wpisywanie tam swojego zgłoszenia. Najważniejsza jest chęć i pozytywne nastawienie. Nie bójmy się trudności. Z każdą sprawą można zwrócić się do członka Rady Duszpasterskiej, odpowiedzialnego za dany miesiąc, ich numery telefonów wypisane są na tablicy.

„Na krzyż!”

Niedziela Palmowa zmusza nas do rachunku sumienia z podejścia do ziemskich sukcesów. Chrystus zrezygnował ze świętowania sukcesów. Wjazd do Jerozolimy nie miał nic z tryumfalizmu. Wkraczał Król Pokoju - ale... na osle, i to pożyczonym. Owacje ludzi były autentyczne. Ale za pięć dni nie pozostanie po nich ani śladu. Inny tłum zgromadzony przez mających władzę będzie wołał: „Ukrzyżuj Go!”.

W człowieku istnieje pokusa odnoszenia sukcesów i chwaleń się nimi. W świecie sukces się liczy i dlatego trwa zacięta rywalizacja. Chrystus zrezygnował z sukcesu i zajął miejsce ostatnie. Ta rezygnacja to konsekwencja przyjęcia przez Niego dobrowolnego ubóstwa jako jedynej drogi prowadzącej do prawdziwego szczęścia.

Rozpoczynając Wielki Tygodzień wpatrujemy się w Chrystusa. Po ludzku patrząc, poniósł On całkowitą klęskę; zdradzony przez ucznia, opuszczony przez Apostołów, wyśmiany, przegrywający licytację z mordercą Barabaszem, z łotrami przybity do krzyża... Tryumf Wielkiej Niedzieli nie należy już do porządku doczesnego. Nie jest też manifestacją siły, przewagi nad tymi, którzy Go zniszczyli. Zmartwychwstały Chrystus nie rywalizuje z ziemską władzą. Jego królestwo nie jest z tego świata i Jego tryumf również nie należy do tego porządku. W takim świetle spojrzmy na nasze pragnienia sukcesu, triumfu, władzy, chwały...

WIELKI TYDZIEŃ**24 marca – Wielki Czwartek**Dzień ustanowienia Sakramentu Kapłaństwa i Eucharystii

7:30 PM – Msza św. Wieczerzy Pańskiej z obrzędem umywania nóg

Adoracja Pana Jezusa przy Ołtarzu Wystawienia do godz.

10:00 PM (*w czasie adoracji okazja do spowiedzi św.*)**25 marca – Wielki Piątek**Dzień śmierci Pana Jezusa

3:00 PM – Droga Krzyżowa i Koronka do Bożego Miłosierdzia

7:30 PM – Liturgia Męki Pańskiej

Adoracja Najświętszego Sakramentu w Grobie Pańskim do godz.

10:00 PM (*w czasie adoracji okazja do spowiedzi św.*)**26 marca – Wielka Sobota**

12:00 PM – 3:30 PM – Adoracja Najświętszego Sakramentu w Grobie Pańskim

1:00 PM – 3:00 PM – Świecenie pokarmów w kościele (*co pół godziny*)8:30 PM – Liturgia Wigilii Paschalnej z Procesją Rezurekcyjną
27 marca – Niedziela Zmartwychwstania Pańskiego

7:00 AM – Msza św. Rezurekcyjna w jęz. polskim

9:00 AM – Msza św. w jęz. angielskim

10:30 AM – Msza św. w jęz. polskim

Uwaga: *Tego dnia nie będzie Mszy św. o 12:45 PM***28 marca – Poniedziałek Wielkanocny**

7:30 PM – Msza św. w jęz. polskim

SERDECZNIE WITAMY W NASZEJ PARAFII...

ks. prof. dr hab. Sławomira Nowosada z KUL-u, który prowadzi tegoroczne rekolekcje wielkopostne oraz spędzi w naszej wspólnotie święta Wielkanocne.

Już teraz dziękujemy ks. prof. za twórczą obecność wśród nas i życzymy dobrego pobytu w Kalifornii.

Together, we are all joined into the Suffering Servant.

This week we are with Christ, and taken into the mystery of evil. Without giving us answers as to why there is evil in the first place, we are led with Christ to deal with it head on. The ultimate mystery is that sin has led us all into rejection of God, a rejection that is the root cause of all human suffering – separation from the source of our happiness. All of us have sinned; all of us are accomplices in bringing evil, and the suffering that results from it, into our world. How, then, are we to deal with it? Can we deal with evil apart from Christ? The events of Holy Week give us answers. The voice in today's first reading is the voice of the Old Testament's Suffering Servant, the one who personifies not only the eventual Messiah, but also the one who represents Israel – the community of sufferers. Compassion is the primary virtue to be shared; it is a community activity. The very word "compassion" means "to suffer with," and therein rests the answer to the question of how we are to deal with suffering. God knows of our powerlessness. Knowing of it, and loving us as he does, he came among us in compassion, to share in our suffering from the consequences of evil. God the Son, Jesus Christ, takes on our human condition by joining himself into our humanity, while at the same time empowering us to share in his life. St. Paul writes about suffering: *Now I rejoice in my sufferings for your sake, and in my flesh I am filling up what is lacking in the afflictions of Christ on behalf of his body, which is the church...* (Col 1:24).

HOLY WEEK

March 24 – Holy Thursday

Commemorating the Sacrament of Priesthood and Eucharist

7:30 PM – Lord's Last Supper Liturgy (*Polish*)

Adoration of the Blessed Sacrament till 10:00 PM

(*during adoration, confession, as required*)

March 25 – Good Friday

Commemorating the Passion and Death of Jesus Christ

3:00 PM – Stations of the Cross and Divine Mercy Chaplet (*Polish*)

7:30 PM – Passion of the Lord Liturgy (*Polish*)

Adoration of the Blessed Sacrament at the Lord's Tomb till 10:00 PM

March 26 – Holy Saturday

12:00 PM – 3:30 PM – Adoration of the Blessed Sacrament

1:00 PM – 3:00 PM – Blessing of food (*every half an hour*)

8:30 PM – Paschal Vigil Liturgy (*Polish*) with the Resurrection Procession

March 27 – Easter Sunday

Resurrection of the Lord

7:00 AM – Resurrection Mass (*Polish*)

9:00 AM – Holy Mass (*English*)

10:30 AM – Holy Mass (*Polish*)

On Easter Sunday there will be no Mass at 12:45 PM

March 28 – Easter Monday

7:30 PM – Mass (*Polish*)

GOOD FRIDAY

Good Friday, the day on which Jesus Christ was crucified, is one of the most sacred days in our calendar. In the Catholic Church, Good Friday is a day of **strict fasting** (only one full meal, and two small snacks) for Catholics between the ages of 18 and 59 and **abstinence from all meat** and foods made with meat for all Catholics age 14 and over.

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

- 03/17-20** - Wielkopostne Rekolekcje Parafialne
03/20 - Procesja z palmami dla dzieci o 10.30
03/24-27 - Triduum Paschalne i Wielkanoc
04/13-14 - Dyżur konsularny
04/15 - Koncert Piotra Rubika

TRIDUUM PASCHALNE...

to dla chrześcijan najważniejsze dni w roku, to serce roku liturgicznego i naszej religijności. Słowo Triduum po łacinie znaczy: trzy dni. W liturgii nie chodzi ściśle o trzy dni, ale o trzy momenty zbawcze: ofiara Jezusa, pogrzebanie i zmartwychwstanie. Dlatego Triduum Paschalne to Wielki Piątek, Wielka Sobota i Wielka Niedziela Zmartwychwstania!!! Wielki Czwartek jako dzień jest normalnym wielkopostnym dniem. Dopiero Mszą Świętą Wieczery Pańskiej, teologicznie należącej do Wielkiego Piątku, kończy się Wielki Post, a rozpoczyna Triduum. Tak Kościół rozumie Triduum Paschalne: „Największe misteria ludzkiego odkupienia sprawuje Kościół co roku począwszy od Mszy wieczornej Wielkiego Czwartku aż do Nieszporów Niedzieli Zmartwychwstania. Czas ten jest określany jako ‘Triduum Chrystusa ukrzyżowanego, pogrzebanego i zmartwychwstałego’. Nazywa się go ‘Triduum Paschalnym’, ponieważ uobecnia się wtedy i uskutecznia misterium Paschy, to jest przejścia Pana z tego świata do Ojca. Przez sprawowanie tego misterium w znakach liturgicznych i sakramentalnych Kościół jednoczy się wewnętrznie z Chrystusem, swoim Oblubieńcem”.

POST W WIELKI PIĄTEK

Tego dnia obowiązuje nas wstrzemięźliwość od potraw mięsnych oraz post ilościowy (jeden pełny posiłek i dwa lekkie).

KWIATY DO GROBU PANA JEZUSA

Z wdzięcznością przyjmujemy ofiary na kwiaty do tzw. Grobu Pańskiego i świątecznej dekoracji kościoła. Prosimy użyć specjalnych kopertek. „Bóg zapłać”!

PIOTR RUBIK W NASZYM KOŚCIELE

15 kwietnia (piątek), godz. 8:00pm - wystąpi w naszym kościele **Piotr Rubik** z zespołem w koncercie z okazji zbliżającej się 2 rocznicy kanonizacji Św. Jana Pawła II: **Tak więc trwają nadzieja, wiara i miłość - te trzy, z nich zaś największa jest miłość.** Bilety w cenie \$58 do nabycia w biurze parafialnym po Mszach św. lub kartą kredytową pod nr tel. 847 925 8672.

MODLITWA DO ŚW. MICHAŁA

Święty Michale Archaniele wspomagaj nas w walce, a przeciw niegodziwości i zasadzkom złego ducha bądź naszą obroną. Oby go Bóg pogromić raczył, pokornie o to prosimy, a Ty, Wodzu niebieskich zastępów, szatana i inne duchy złe, które na zgubę dusz ludzkich po tym świecie krążą, mocą Bożą strąć do piekła. Amen.

Zachęcamy do częstego odmawiania tej pięknej modlitwy.

Krzyż wbity na Golgocie tego nie wybawi, kto sam na sercu swoim krzyża nie wystawi.

Adam Mickiewicz

- Poszukujemy energicznej, polskojęzycznej niani dla dwójki chłopców: 4 i 2.5 roku w Campbell. Kontakt: 650-336 4954, email: abbednarek@gmail.com.
- Potrzebna opiekunka do 53-letniej, przewlekle chorej kobiety. Warunki pracy i płacy do uzgodnienia. Praca w Tracy z zamieszkaniem. Henryk (408) 209-8697

DYŻUR KONSULARNY W SAN JOSE, CALIFORNIA

Konsulat Generalny RP w Los Angeles informuje, że dyżur konsularny związany z przyjęciem wniosków o wydanie paszportu, odbędzie się dnia:

13 i 14 kwietnia 2016 r. (środa i czwartek)

w Polskiej Misji Św. Brata Alberta, 10250 Clayton Rd, San Jose, CA

Obowiązują zapisy

Losangeles.kg.paszporty@msz.gov.pl

W temacie proszę wpisać: **DYŻUR W SAN JOSE** a w treści następujące informacje: Imię i nazwisko, numer PESEL lub numer posiadanego polskiego paszportu.

W przypadku pierwszego paszportu dla dziecka załączyć skan polskiego aktu urodzenia dziecka. W przypadku pierwszego paszportu dla osoby dorosłej załączyć skan potwierdzenia posiadania obywatelstwa od Wojewody, polski odpis aktu urodzenia oraz polski odpis aktu małżeństwa (osoby zamężne).

Opłaty przyjmowane będą wyłącznie w formie: Money Order lub Cashier's Check

UWAGA: Przed zapisem prosimy o zapoznanie się z informacją paszportową umieszczoną na stronie internetowej: www.losangeles.msz.gov.pl



Jacob Davis
Real Estate
"Real Estate Intelligence"

Liz Niwinski-Bryant
REALTOR® / Notary
CalBRE# 00922051

408.839.9335
Liz@JacobDavis.com

2732 Darknell Way • San Jose, CA 95148 • www.BillandLiz.com

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje tobie profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję, -
- agresywny plan sprzedaży i kupna, -
- pełną analizę rynkową,
- bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą,
- reklamę na wielu stronach internetowych,
- codzienną listę nowych domów,
- **BONUS \$500** po zamknięciu transakcji.



kw
KELLERWILLIAMS.

Grace Rudawski
Real Estate Broker
Certified Senior Advisor
Cal BRE# 01233596

call/text 408.832.2294

www.YouAskGrace.com

Klucz do Twojego DOMU!

Oferuję rozwiązania zamiast obietnic.

Kupno i sprzedaż domów,

Kupno inwestycyjnych nieruchomości

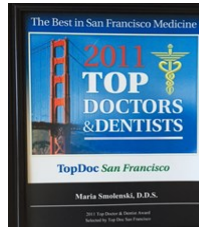
Zarządzanie inwestycyjnymi nieruchomościami

Pomoc w przefinansowaniu... i dużo więcej...

Nie zwlekaj, Zadzwoń i Dzisiaj - Twój sukces jest moim sukcesem!

Call/text: 408.832.2294

Email: grarud@gmail.com



AWARD WINNING DENTIST

MARIA SMOLEŃSKI, DDS

Zaprasza do gabinetu przy

827 Altos Oaks Suite #2

LOS ALTOS, CA 94024

650-941-9855

maria.smolenski@yahoo.com

www.altosdentist.com



ROM SKIERSki

SPRZEDAŻ I KUPNO DOMÓW

„Tylko Rom pomoże Ci dobrze kupić i dobrze sprzedać twój dom „

Zadzwoń:

(408) 505 - 7300

BRE# 0123863

Keller - Williams in Los Gatos

E-mail: rskierski@verizon.net

SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129

Mon-Sat: 10am-8pm

Sun: 10am-6pm

Ph. # 408.615.8533

www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
kielbasa, twarog, kapusta, ogorki,
buraczki, sałatki, makarony,
dżemy, pierogi, naleśniki, knedle,
grzyby suszone, chrzan, polskie
alkohole, słodycze...



Advanced
Real Estate Services

Zadowolenie klienta jest moim priorytetem.

Profesjonalna,

kompleksowa usługa

w zakresie kupna i sprzedaży domu:

wyszukanie nieruchomości,

ustalenie rynkowej ceny domu,

negocjowanie warunków umowy,

przygotowanie dokumentów,

finalizacja transakcji

Gwarantuję konkurencyjne stawki.

Zadzwoń po darmową konsultację już dziś!

Beata Kuligowska-Agent #01932458

408-409-0983

beata@advcmail.com

KALINKA

Fine Polish Food

5025 Almaden Expwy.
San Jose, (Near Hwy 85)

Mon-Sat 9am-9pm Sun 10am-7pm

(408) 723-1861

*Sucha Kielbasa, Biała Kielbasa,
Kasia's Pierogi,*

Śledzie w sosie śmietankowym firmy Crakowia, dżemy, buraki, syropy, powidła, miód, polski majonez kielecki, sosy Winiary w torebkach, cebulka marynowana, wyroby firmy „Solidarność”, lizaki, baryłki, chrupki kukurydziane, kisiel, budyń, 6 typów suszonych grzybów z Polski, kremy do twarzy i rąk, karty urodzinowe po polsku.